

# Deutsches Schauspielhaus Hamburg 5/2016

## SchauSpielHaus

## MalerSaal / Andere Orte

## Junges Schauspielhaus

Gaußstraße 190 / PK7 (7,50-13 €)

Tag der Arbeit

1/So

FAQ-Room 6

### Unterwerfung

von Michel Houellebecq  
Beier / Altmann / Regenberg / Dahnke / Thiele  
Ein Monolog mit Edgar Selge  
15.00-17.45 / PK2 (10-37 €)

### Effi Briest – allerdings mit anderem Text und auch anderer Melodie

von Clemens Sienknecht und Barbara Bürk  
nach Theodor Fontane  
Sienknecht / Bürk / Grot / Salzer / Meier  
Mit: Dippe, Hannig, John, Paravicini, Sienknecht, Wittenborn  
15.00-16.45 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)  
Fernsehauzeichnung für 3sat

2/Mo

### Die Physiker

von Friedrich Dürrenmatt  
Kreyer / Dreißigacker / Roers / ter Meulen / Predeck  
Mit: Bär, Dippe, Hannig, Hara, Herwig, John, Lais, Solbach  
20.00-21.20 / PK2 (10-37 €)

Ab 29/4

### Der neue Spielplan 2016-17

unter [www.schauspielhaus.de](http://www.schauspielhaus.de)

### Apathisch für Anfänger

von Jonas Hassen Khemiri  
Bader / Wendling / Wandschneider / Schubert / Salzer / Mueller von der Haegen / Jevic  
Mit: Adjidome, Book, Kronenberg, Ochsenhofer, Schmidt, Vogel  
19.00-20.15

3/Di

### Die Schule der Frauen

von Molière  
Fritsch / Behr / Günther / ter Meulen / Zwach, Propfe  
Mit: Bär, Grötzinger, Meyerhoff, Ostendorf, Pawlowsky, Reiber, Stucky, Weber; Musiker: Günther  
20.00-22.40 / PK2 (10-37 €)

### Nichts. Was im Leben wichtig ist

von Janne Teller  
Schumacher / Plötzky / Vethake / Salzmann / Nacke / Jevic  
Mit: Adjidome, Kronenberg, Schmidt, Vogel  
19.00-20.20

4/Mi

### Die Schule der Frauen

von Molière  
20.00-22.40 / PK2 (10-37 €)

### Nichts. Was im Leben wichtig ist

von Janne Teller  
19.00-20.20

Himmelfahrt  
5/Do

FAQ-Room 4

### Geächtet

von Ayad Akhtar  
Schumacher / Schramm / Simon / Ressin / Bochow  
Mit: Hannig, Hien, Ljubek, Redfern, Weiss  
20.00-21.30 / PK2 (10-37 €)

6/Fr

FAQ-Room 4

### Geächtet

von Ayad Akhtar  
20.00-21.30 / PK3 (11-49 €)



### Ein geladen zum Theatertreffen 2016

Deutsches Schauspielhaus im Haus der Berliner Festspiele

### Schiff der Träume

Ein europäisches Requiem nach Federico Fellini / Regie: Karin Beier  
6/5, 19.30 / 7/5, 19.30

7/Sa

FAQ-Room 8

### Terror

von Ferdinand von Schirach  
Bochow, Thiele / Schramm / Klein / Gwisdek  
Mit: Bär, Grötzinger, Hien, Lais, John, Prella, Winter  
20.00 / PK1 (9-29 €)

8/So

FAQ-Room 8

### Terror

von Ferdinand von Schirach  
15.00 / PK1 (9-29 €)

9/Mo



Deutsches Schauspielhaus im Theater Fürstenfeldbruck

### Ab jetzt

von Alan Ayckbourn / Regie: Karin Beier  
9/5, 20.00

UnterGrund

### Osaka Salon

Mit: Sachiko Hara und Gästen  
20.00 / Restaurant Theaterkeller / 7,50/13 €

10/Di

Theater macht Schule Festival

### THEATER.SPRACHEN

»Kindheitsträume«, Gymnasium Hummelsbüttel  
17.00 / MalerSaal / 7 €

### Krieg. Stell dir vor, er wäre hier [12+]

von Janne Teller  
Bader / Plötzky / Sommer / Salzer / Mühlich  
Mit: Bistrizky, von Borries  
19.00-20.00 / Foyer Junges Schauspielhaus

11/Mi



Deutsches Schauspielhaus im Landestheater Niederösterreich, St. Pölten

### Ab jetzt

von Alan Ayckbourn / Regie: Karin Beier  
12/5, 19.30 / 13/5, 19.30

Theater macht Schule Festival

### Johanna-Kahina

#### Ways to Heaven!

BACKSTAGE / Uni-Stage-Gruppe  
Müller / Smid / Zander, Engelhardt  
Mit: Becker, Benz, Dekant, Feller, Gerjets, Hochhut, Jäckle, Jessen-Asmussen, Prilop, Rink, Schelm, Stein  
16.00 / MalerSaal / 7 €

### Krieg. Stell dir vor, er wäre hier [12+]

von Janne Teller  
10.30-11.30 / Foyer Junges Schauspielhaus

12/Do

### Spielplanpräsentation 2016/17

für Abonnenten und alle, die es werden möchten  
20.00 / Eintritt frei

Theater macht Schule Festival

### THEATER.SPRACHEN

Finale  
17.30 / MalerSaal / Eintritt frei

### Malala – Mädchen mit Buch [12+]

von Nick Wood  
Weyde / Bach / Seiri / Hocke / Helbach  
Mit: Ochsenhofer  
19.00-20.05 / Foyer Junges Schauspielhaus

13/Fr

Hamburger Premiere

## Glaube Liebe Hoffnung

von Ödön von Horváth,  
unter Mitarbeit von Lukas Kristl  
Marthaler / Viebrock / Schittek / Hofer / Zotz /  
Carp, Ubenauß  
Mit: Cornu, Grigolli, Hermann, Jäggi, Kampwirth,  
Ostendorf, Rau, Sienknecht, Stucky, Voß sowie  
Rawson, Wittig, Yildirim  
19.30-23.05 / PK4 (15-69 €) / Premieren-Abo  
Ferienpass: 50%

Zum letzten Mal!

## Die Glasmenagerie

von Tennessee Williams  
Kreyer / Dreißigacker / Meyer / Litzinger /  
Panagiotaki  
Mit: Klaus, Laís, Ljubek, Tietjen  
20.00-22.25 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)

14/Sa

FAQ-Room 8

## Terror

von Ferdinand von Schirach  
20.00 / PK1 (9-29 €) / Ferienpass: 50%

Pfingsten

15/So

## Die Physiker

von Friedrich Dürrenmatt  
18.00-19.20 / PK2 (10-37 €) / Ferienpass: 50%

Pfingsten

16/Mo

## Die Physiker

von Friedrich Dürrenmatt  
20.00-21.20 / PK2 (10-37 €) / Ferienpass: 50%

17/Di

## Ab jetzt

Komödie von Alan Ayckbourn  
Beier / Dreißigacker / Petersen / Gollasch /  
Stellwag / Tschirner  
Mit: Beckmann, Dippe, Hannig, Schubert, Winter  
20.00-22.00 / PK2 (10-37 €) / Ferienpass: 50%

## Rocco Darsow

von René Pollesch  
Pollesch / Audick / Schall / Ressin / Meier  
Mit: Hara, Luser, Stucky, Wuttke  
20.00-21.05 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)

18/Mi

Lesung Teil 6

## Joachim Meyerhoff

Ach, diese Lücke, diese entsetzliche Lücke  
20.00 / 10/15 €

Lesung

## Marhaba, Flüchtling!

von und mit Constantin Schreiber  
20.00 / MalerSaal / PK7 (7,50-13 €)

19/Do

FAQ-Room 6

## Unterwerfung

von Michel Houellebecq  
20.00-22.45 / PK2 (10-37 €)

Lesung

## Orlando

von Virginia Woolf  
Mit: Luser, Müller  
20.00 / MalerSaal / PK7 (7,50-13 €)

20/Fr

FAQ-Room 6

## Unterwerfung

von Michel Houellebecq  
20.00-22.45 / PK3 (11-49 €)



### Eingeladen zum Theatertreffen 2016:

Deutsches Schauspielhaus im  
Haus der Berliner Festspiele

**Effi Briest** – allerdings mit anderem  
Text und auch anderer Melodie  
von Clemens Sienknecht u. Barbara Bürk  
nach Theodor Fontane  
20/5, 19.30 / 21/5, 16.00 u. 21.00 /  
22/5, 15.00

21/Sa

## Peer Gynt

von Simon Stone nach Henrik Ibsen  
Stone / Cousins / Babidge / Wittershagen /  
Ressin / Meier  
Mit: Herwig, Hien, Luser, Ostendorf, Schrader,  
Stadelmann, Stötzner, Stucky, Winkler, Winter  
19.30 / PK3 (11-49 €) / Ferienpass: 50%

Lesung in Zusammenarbeit mit dem Laika Verlag

## Music Wars

Propaganda, Götterfunken, Swing: Musik im Zweiten  
Weltkrieg von Patrick Bade  
Mit: Patrick Bade u. Hans Stützer  
20.00 / MalerSaal / PK7 (7,50-13 €)

22/So

FAQ-Room 6

## Unterwerfung

von Michel Houellebecq  
15.00-17.45 / PK2 (10-37 €)  
Sonntagnachmittag-Abo / Kinderbetreuung

## Kinderbetreuung

Unsere Sonntagnachmittagsabonnenten bieten  
wir während der Vorstellung »Unterwerfung« am  
22/5 kostenlose Betreuung von Kindern im Alter  
von vier bis zehn Jahren an. Für Nichtabonnenten  
kostet der Service 5 € pro Kind.  
Anmeldungen bitte bis spätestens fünf Tage vor  
dem Vorstellungstermin im Kartenbüro:  
040-24 87 13 oder per E-Mail an  
kartenservice@schauspielhaus.de

23/Mo

FAQ-Room 6

## Unterwerfung

von Michel Houellebecq  
19.00-21.45 / PK2 (10-37 €)

DachSalon

## Prekarität

Gespräch über Kunst und Arbeit, erster Teil  
20.00 / RangFoyer / 5/9 €

24/Di

Letzte Vorstellungen!

## Die Kassette

von Carl Sternheim  
Fritsch / Behr / Günther / ter Meulen / Zwach  
Mit: Bär, Hien, Laís, Reiber, Schubert, Weber, Winter  
Musiker: Günther  
20.00-22.30 / PK2 (10-37 €)

Eine Veranstaltung der TheaterGemeinde

## Mein schönes Fräulein, darf ich wagen ...

Ein vergnügliches Nachbarschaftstreffen von  
Ohnsorg-Theater und Schauspielhaus  
19.30 / Ohnsorg-Theater  
Karten nur über die TheaterGemeinde Hamburg  
erhältlich.

25/Mi

Letzte Vorstellungen!

## John Gabriel Borkman

von Henrik Ibsen  
Henkel / Nottrodt / von Mechow / Baud /  
ter Meulen / Meier  
Mit: Beckmann, Bundschuh, Kampwirth,  
Ostendorf, Strong, Wieninger, Winter  
20.00-21.45 / PK2 (10-37 €)

26/Do

## Peer Gynt

von Simon Stone nach Henrik Ibsen  
19.30 / PK2 (10-37 €) / Donnerstag-Abo



Erster Akt:  
wechseln!

Jetzt zum Ökostrom von

GREENPEACE  
ENERGY

greenpeace-energy.de

Premiere

## Das doppelte Lottchen [7+]

von Erich Kästner  
Papaconstaninou / Plötzky / Esser / Nacke / Dietz  
Mit: Adjidome, Vogel  
18.00 / Junges Schauspielhaus

## Das doppelte Lottchen [7+]

von Erich Kästner  
16.00 / Junges Schauspielhaus

NDR kultur

Kulturpartner Deutsches Schauspielhaus Hamburg

vom 25/5 bis 29/5

# HART AM WIND

Das norddeutsche Kinder- und Jugendtheater-  
festival »Hart am Wind« kommt erstmalig  
nach Hamburg! Dreizehn professionelle, von  
einer Jury ausgewählte Theaterensembles aus  
ganz Norddeutschland bringen mächtig Wind  
in die Hansestadt. Im Gepäck haben sie das,  
was Kinder und Jugendliche heute bewegt.

**27/Fr** **Der Entertainer**  
 von John Osborne  
 Marthaler / Bischoff / Rabes / Böther / Garrido /  
 ter Meulen / Carp  
 Mit: Cornu, Hardy, Hermann, Kampwirth, Ostendorf,  
 Rau, Reiber, Stucky, Wittenborn; **Tanz:** Garrido,  
 Garzón, Quinones; **Musik:** Böther, Griepenstroh,  
 Kayser, Stickdorn u. Naylor  
 19.30-22.10 / PK3 (11-49 €)

**28/Sa** **Schiff der Träume**  
 Ein europäisches Requiem  
 nach Federico Fellini  
 Beier / Schütz / Gollasch / Rocamora i Tora /  
 ter Meulen / Dresenkamp / Carp, Tschirner  
 Mit: Beckmann, Depri, Dippe, Hardy, Hübner, Israel,  
 Joseph, Kampwirth, Ostendorf, Rau, Sanogo, Sengazi,  
 Sigué, Stucky, Wieninger, Winter, Wittenborn  
 Musiker: Jayasundaram, Leuschner, Mustatea, Suzuki  
 19.30-22.45 / PK3 (11-49 €) / Spielzeit-Abo II

**29/So** **Terror**  
 FAQ-Room 8  
 von Ferdinand von Schirach  
 20.00 / PK1 (9-29 €)

**30/Mo** **Geächtet**  
 FAQ-Room 4  
 von Ayad Akhtar  
 20.00-21.30 / PK2 (10-37 €)

**31/Di** **Die Jungfrau von Orleans**  
 Letzte Vorstellungen!  
 von Friedrich Schiller  
 Köhler / Risz / Uhl / Wagner / Dahnke / Bochow  
 Angeletta, Herwig, Hien, Immervoll, Müller,  
 Ostendorf, Weber, Weiss, Winter / Musiker: Borsch,  
 Gramatzki, Leuschner, Meinberg  
 20.00-21.45 / PK2 (10-37 €) / **Wochenstart-Abo**  
 19.30 Einführung

NEW HAMBURG Intercommunal Orchestra präsentiert  
**Die Stimme der Frau**  
 Ogoya Nengo & The Dodo Women's Group,  
 Derya Yıldırım  
 21.00 / Einlass ab 20.00  
 Immanuelkirche Veddel, Wilhelmsburger Str. 73  
 Pay what you want!

 **Deutsches Schauspielhaus bei den  
 Ruhrfestspielen Recklinghausen**  
**Unterwerfung**  
 von Michel Houellebecq  
 27/5, 20.00 / 28/5, 17.00 / 30/5, 20.00

### Abo-Termine

<b>Premieren-Abo</b> Fr. 13/5 / 19.30-23.05 / »Glaube Liebe Hoffnung«
<b>Spielzeit-Abo I</b> Fr. 10/6 / 19.30-23.05 / »Glaube Liebe Hoffnung«
<b>Spielzeit-Abo II</b> Sa. 28/5 / 19.30-22.45 / »Schiff der Träume«
<b>Wochenstart-Abo</b> Di. 31/5 / 20.00-21.45 »Die Jungfrau von Orleans«
<b>Donnerstag-Abo</b> Do. 26/5 / 19.30 / »Peer Gynt«
<b>Freitag-Abo</b> Fr. 3/6 / 20.00-22.45 / »Unterwerfung«
<b>Sonntagnachmittag-Abo</b> So. 22/5 / 15.00-17.45 / »Unterwerfung«

**Frühbucherrabatt:** Für die angekündigten Vorstellungen  
 im Großen Haus ab dem 1/6/2016 erhalten Sie einen  
 Frühbucherrabatt von **10%** gegenüber dem regulären  
 Vollpreis, wenn Sie bis zum 30/4/2016 buchen!

### Ausblick Juni

- 1/6/Mi **Ich, das Ungeziefer** / 20.00-21.45 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)
- 2/6/Do **Ich, das Ungeziefer** / 11.30-13.15 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)
- 3/6/Fr **Unterwerfung** / 20.00-22.45 / SchauspielHaus / PK3 (11-49 €) / **Freitag-Abo**  
**Ich, das Ungeziefer** / 20.00-21.45 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)
- 4/6/Sa **Unterwerfung** / 19.00-21.45 / SchauspielHaus / PK3 (11-49 €)  
**Ich, das Ungeziefer** / 15.00-16.45 u. 20.00-21.45 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)
- 5/6/So **Glaube Liebe Hoffnung** / 18.00-21.35 / SchauspielHaus / PK2 (10-37 €)
- 6/6/Mo **Ich, das Ungeziefer** / 20.30-22.15 / MalerSaal / PK6 (9-22 €)
- 10/6/Fr **Glaube Liebe Hoffnung** / 19.30-23.05 / SchauspielHaus / PK3 (11-49 €) / **Spielzeit-Abo I**
- 14/6/Di **Geächtet** / 19.30-21.00 / SchauspielHaus / PK2 (10-37 €)
- 15/6/Mi **Geächtet** / 10.30-12.00 / SchauspielHaus / PK2 (10-37 €)
- 25/6/Sa **Murmel Murmel** Gastspiel Volksbühne Berlin / 20.00-21.20 / SchauspielHaus / PK4 (15-69 €)
- 26/6/So **Murmel Murmel** Gastspiel Volksbühne Berlin / 15.00-16.20 / SchauspielHaus / PK4 (15-69 €)
- 30/6/Do **Poetry Slam Finale** Kampf der Künste / 20.00 / SchauspielHaus / 11-23 €

Theaterwerkstatt Pilkentafel (Flensburg)  
**Die Hörer** [6+]  
 Eine amtliche Intervention  
 Konzept: Elisabeth Bohde, Torsten Schütte  
 27/5, 10.30 u. 15.00 / 28/5, 16.00  
 Schule Bahrenfelder Straße

Moks / Theater Bremen  
**Nachtgeknieter** [6+]  
 von Mike Kenny / Regie: Theo Franz  
 28/5, 17.00 / 29/5, 15.00  
 Junges SchauspielHaus

Antje Pfundtner in Gesellschaft (Hamburg)  
**nimmer** [6+]  
 Choreographie: Antje Pfundtner  
 25/5, 21.00 (für Erwachsene) 26/5, 10.30  
 MalerSaal im Deutschen SchauspielHaus

LICHTHOF Productions /  
 TRAUMMASCHINE Inc. (Hamburg)  
**arbeiten gehen** [8+]  
 Regie: Charlotte Pfeifer  
 25/5, 18.30 / 26/5, 10.30  
 LICHTHOF Theater

Junges Staatstheater Oldenburg  
**Die erstaunlichen Abenteuer  
 der Maulina Schmitt** [8+]  
 nach dem Roman von Finn-Ole Heinrich und  
 Rán Flygenring / Regie: Isabel Osthuus  
 28/5, 15.00 / 29/5, 11.00  
 MalerSaal im Deutschen SchauspielHaus

pulk fiktion (Braunschweig)  
**Konferenz der wesentlichen  
 Dinge** [8+]  
 Ein Gesellschaftsspiel  
 Regie: Hannah Biedermann,  
 Eva von Schweinitz  
 26/5, 19.30 / 27/5, 15.00 / 28/5, 11.00 u. 14.00  
 Garage Theaterakademie Gaußstraße

Die AZUBIS (Hamburg)  
**Vom Schatten und vom Licht** [10+]  
 Regie: Kai Fischer, Christopher Weiß  
 26/5, 10.30 u. 15.00 / 28/5, 14.00  
 Schule Bahrenfelder Straße

Junges Staatstheater Braunschweig  
**Leonce und Lena** [13+]  
 von Georg Büchner / Regie: Mareike Mikat  
 27/5, 10.30 u. 20.00  
 Thalia in der Gaußstraße

Junges SchauspielHaus Hamburg  
**funny girl** [14+]  
 von Anthony McCarten / Regie: Clara Weyde  
 25/5, 18.00  
 Junges SchauspielHaus

Moks / Theater Bremen  
**Ich rufe meine Brüder** [14+]  
 von Jonas Hassen Khemiri  
 Regie: Babett Grube  
 26/5, 19.00 / 27/5, 10.30  
 Junges SchauspielHaus

Theaterakademie Hamburg  
**Kleinstadtnovelle** [14+]  
 nach Ronald M. Schernikau  
 Regie: Moritz Beichl  
 26/5, 20.00  
 Garage Thalia in der Gaußstraße

junges schauspiel hannover  
**Tigermilch** [15+]  
 nach dem Roman von Stefanie Velasco  
 Regie: Babett Grube  
 27/5, 19.00 / 28/5, 20.00  
 LICHTHOF Theater

Thalia Theater (Hamburg)  
**Räuberhände** [16+]  
 nach dem Roman von Finn-Ole Heinrich  
 Regie: Anne Lenk  
 29/5, 15.00  
 Thalia in der Gaußstraße

Weitere Infos zu den Inszenierungen und  
 zum kostenlosen Rahmenprogramm unter  
[www.schauspielhaus.de/hartamwind](http://www.schauspielhaus.de/hartamwind)